sjem.

Поштарина плачена у готовом.

Рок XIV. Руски Керестур, 22. януар 1937. Число 3. (667).

РУСКИ НОВИНИ

ЗА РУСИНОХ У КРАЛЬОВИНИ ЮГОСЛАВИЇ

Зос „Просвити"

Канцелария „Просвити" премесцена до Народного Дому (обок „Водней задруги,) дзе ше буду окончовац шицки текущи роботи „Просвити".

Примане членох и заинтересованих будзе кажди штварток од 2 -й по поладню, в недзелю и во швета од ½9—10 и по поладню од 2–4.

На тоти дні мож окончиц уплацоване членарини, претплати за новини и други роботи. —

Други дні як скорей вноплацане на варохи. Упр. одбор.

КНЇЖКИ мож достац у Просвитней канцелариї штварток и в недзелю.

Полевни кнїжки у пол цени. Так календар у котрим старостовство половини мож достац за 5. Динари.

Вредзие опатриц. — Упр. одбор.

Найважнейши висти.

Француска нє пуща добровольцох до Еспаниї.

Французки парламент приял закон, котри строго забранює Французом да як добровольци иду до Еспаниї и бори ше на єдней лєбо на другей страни. На тот крочай присилована була Француска од Нємцох и Талиянох, бо вначатку Француска помагала еспанских злочинцох большевикох, али кед Нємецка и Италия дали помоц еспанскому народу у борби и в кирвавима большевицами, теди Французи увидзели, же то нє вядзе на добре, бо з Еспанскей граждянскей войни на враци ше може европейска война, а тей ше Французи бара боя и вато, да препреча нови швецови огень, єдали закон. Розуми ше, же потаємне Французи далєй буду помагац еспанских большевикох, бо у Паризу тераз така влада — социялистичка що приклоняє большевиком, гоч ше у себе и большевиками бори.

Др. Мачек и Др. Стоядинович

председник влади, анїли ше видно на политичну договирку у Брежицох на хорватско словенскей граници. Их бешеда тирвала полни 5 годзини. Цо бешедовали тоти двоме главни политичаре у Югославиї не зна ше, але ясно кождому, же бешеда була о ушореню горватско-сербского питаня, котре є найважнєйше питане нашей державѝ. Од тей бешеди у Брежицох вельо ше добра очекує за нашу державу.

Живот у варошу и на валалє.

Землєдїлєц лєм [illegible] робота у живому [illegible] створеню, [illegible] природу. Прето [illegible] природни [illegible] (натуралист) [illegible] у длєдних створох таке [illegible] и учених. [illegible] У валалє [illegible] место [illegible] — традицияв обичай; место [illegible] [illegible] дадох.

Прето варош од [illegible] обичайох, наукох и [illegible] вопросох. А валал [illegible] був [illegible] старших, [illegible] держави.

[illegible] варош [illegible] одвалалох [illegible] забули ше обичай своїх [illegible] бу [illegible] у варошу.

[illegible] у народней историї [illegible] будучносц.

У животу державѝ валал [illegible] мод и [illegible], а варош [illegible]. Варош на кажди [illegible] валал бара [illegible] реагує. Робота варошанох потребує [illegible] енерґиї и [illegible]. Прето є варош живчани (нервни) систем и [illegible] держави. Потроши ше енерґия у варошу [illegible] як [illegible] витрошня и [illegible] поставка [illegible] и [illegible]. И до ше варош не [illegible] и [illegible] з валалом [illegible] бє до [illegible] живчаного краху.

Число [illegible] у варошу як на валалє, [illegible] самоубойства. [illegible] як варошки и [illegible]. Ту ма свой [illegible] и алкохол, як и други [illegible] причини.

Валал бави [illegible] енерґия [illegible] Тота [illegible] варош.

Вельк розлика медзи землєдїльцом и варошким роботнїком. Роботнїк ше вше находзи медзи машинами. Цала його робота механична и подзелєна на годзини. [illegible] У такей роботи роботнїк [illegible] задовольства, бо [illegible] природного и [illegible] руху и живота. Кажди рух роботнїка диктує машина, [illegible] — То [illegible] причина незадовольства и революционарносци роботнїкох. [illegible], же живот роботнїкох у двацетим вику [illegible] революциї [illegible].

Живот землєдїльца бул, а и тераз є [illegible] роботнїкох, але землєдїлєц [illegible] 10–12 годзин. [illegible] робота природна [illegible] роботу [illegible] робота [illegible] интерес [illegible]

Розлика роботи и живот [illegible] дух у нїх, [illegible] и [illegible] наука. [illegible] варошки роботнїк, а [illegible] землєдїлєц.

У варошу, [illegible] бешеди [illegible] мода у варошу [illegible] (особено [illegible]). [illegible] у варошу [illegible] варошки чоловек (роботнїк) [illegible] на свой [illegible].

На валалє [illegible] землєдїлєц [illegible] на свою мацеру. (Дальше будзе.)

Воєне наоружанє у числох.

Як страшни [illegible] наоружанє у [illegible] тоти числа и [illegible] з предвоєними числами:

Року 1913. видатки [illegible] на оружанє виношели 10 милиярди нємецких маркох (коло 180 милиярди динари) и то виношело 4%, [illegible] продукциї 14%, од [illegible] у тим року [illegible]), а року 1936. уж 11%, [illegible].

Видатки на наоружанє зашли ше од 1928. року до тераз у Францускей за 56%, ([illegible]), у Англиї и Америки за 30%, а у Японскей за 100%. [illegible]. Московски большевики [illegible] у 1928. року лєм 2%, [illegible] дохода [illegible] а 1935. року уж 17%, [illegible]

Так [illegible] у наоружаню большевики су найгорши. [illegible] у наоружаню? У нїмецкей! Да нєт большевикох, нє було би тельо [illegible] незадовольства [illegible] народох и опасносц войни була би [illegible]. [illegible] маме приклад на Еспаниї. Большевики направели там [illegible] граждянску войну и то таку [illegible] а [illegible] войни може виробовац [illegible] огень. А да цо большевикох [illegible] у Еспаниї би нє було.

Зато [illegible] з большевиками, котри [illegible] у червеней (од [illegible] кирви) Москви!

Манастири жридло просвитя.

Кед ше манастира зоз Востоку розширели и на Запад и барздей розмножели, постали вони и жридло просвити. У манастирох ше преписовали и захороняли найстарши памятнїки просвити грецкей и старей римскей. Монахи преписовали Святе Писмо и украшовали го зоз найкрасшима образками. Монахи буднвали церкви, украшовали их, будовали гостинци, мости, правели драги, церкви отверали школи поучовали людзох у читаню, писаню, у потребним знаню итд. Дзе ше отворел манастир, там ше коло манастира скоро насели други людзе и творели окремни месточка и места. Монахи обрабяли пусти край, то и вони научели и других, як треба робиц жем. На тот способ цала Европа постала упорена.

Манастири жридла дїлох милосердия.

Кельо знаме зоз историї, перше св. Василий отворел шпитялї и придал своїм духовним сином монахом бригу на хорих, худобних и потребних. Потим тоти старни не поховали. До днешнього дня найвецей ше посвецую дїлом милосердия гу блїжньым монахи и монахинї. По днешнїх вельких местох особлїво на окрайкох жию таки бидни людзе, яких нет анї у найхудобнєйших валалох. Вельки места вирущую на свойо окрайка шицко найнїзше, запущене, бидне, як кед морски волни вирущую на морски бреги ошеляки шпак. А хто же заоставал за тот запущени народ, кед не монахи и монахинї так як и их предкове, котри обрабяли пустинї, висушовали бари и мочварни краї и преобрацали их на плодну жем.

Алє споменєме ище єдну другу вельку задачу монашества. Кед у стредним вику попущели и християне у своїм християнским живоце, потим дораз спадла и любов гу бидним и худобним; кед ше розширела пиха и кед шицки глєдали лєм богатство, теди Бог зашь подзвигнул єдну особу, котра мала задачу, да преобрази цали швет своїм животом по прикладу самого Христа Спасителя, живоци у найвекшим убожеству, чистоти и смиреносци. Буд то св. Франьо з Асизу. Вон основал нови монашески чин добровольного убожества.

ЗНЇЖЕНА ПРЕДПЛАТА! **Хто до 15. фебруара уплаци за 1937. рок цалорочну предплату на „Руски Новини" плаци лєм 50 Д. Предплатнїци вихаснуйце тоту нагоду.**

Часци того Чина мушели буц задовольни з найменшима потребами и жиц у найвекшей скромносци. И вони пайцне зробели превельки чудесни дїла не лєм у Европи, але и по шицких странох швета. Нєшка тоти францїшкане давају найвекше число мисионарох у поганских крайох.

Цо робел св. Франьо медзи мужескима особами, то робела св. Клара медзи женскима особами. Крем нїх були вельо други, котри мали задачу да дзвигаю швет и да го поучую прикладом и своїма науками. Кельо зробели сестри милосердия од св. Винценция Паулского и шицки други сестри, котри брали до своїх рукох вихованє дзецох од найменших до найвекших, брали шпитялї, ошеляки дома, дзе ше отримовали слаби, стари и духовно хори людзе, людзе зоз найстрашнєйшима хоротами од котрих чловек того швета спеха да ше це обере итд. Любов Божа и любов гу блїжньому вше дзвигала и позолєвала поєдини вибрани души, да ше жертвую зоз любови гу Богу и блїжньому и да охаби и дом и род, да ше вирекню самих себе, лєм да можу вецей другим помагац и другим služиц.

Правда, єст людзе барз добри и пожертвовни и медзи свитскима особами, алє то обично радки случаї. Манастиря, у котрих влада прави Божи дух, можу и знаю виробиц вельї особи за найвекши жертви. У тей ствари найвецей им помага „обит. доживотного дзивоцтва". Така особа престава буц жена, вона постава буц шицким „шестра", котра готова за каждого жертвовац кед треба и свой живот. Монах и монахиня маю святу длужносц, да ше з дня на дзень вирекаю самих себе, того швета и шицких його суєтох, да меркую на свойо очи, на похоти тїла и пиху, да тото шицко викоренюю зоз своєй души, и так да зоз своїм животом шицким указую драгу висшого живота по вири.

Крем того шицкого напоминаме и то, же манастири дали найвецей учених людзох, славних Папох, владикох и священїкох. Манастири дали и найвецей святих а то радосц за небо.

ЗА НАШО ЗДРАВЕ.

Перша помоц у нещесцу. — Здраве то найдрагша ствар, цо ю чловек у земским животу ма. За нїяки пенєж ше нє може го купиц. Прето го мушиме чувац и барз мерковац, да кажду хороту цо го лїчиме такой, бо скоро кажду хороту у початку мож задлавиц. Огень обично постава зоз малей искри котру мож з эдним пальцом загашиц. Алє кед ше огень аж так розшири, же заляци цалу будову, теди го уж гашиц чежко. Так исто стої ствар и зоз хороту.

У каждей хороти треба глєдац порадк у дохтора. Алє часто ше случи, же ше чловек нагло похори або ше стане нещесце и дохтора нєт при руки або го нєт кеди волац. А кажда страцена минута одлучує у таких случайох о здраву або и о животу чловека, У таких случайох треба знац, цо робиц и як хорему дац першу помоц.

Обично теди людзе страца главу и не знаю цо почац. Наместо да хорому помагаю, вони його ище погоршую своїм плачом, нарпиканьом и сл. А гу тому посилаю по дохтора такого чловека, котри нїч не зна повесц цо хорому хиби, яку оц праве ма хороту. А теди дохтор наместо да вежнє зоз собу найпотребнєйши инструменти, вежнє зоз собу найобичнєйши, а не тоти цо су баш за тоту хороту потребни.

Надалєй хорого чи того, цо пострадал, треба положиц на мирним и чистим месце и мерковац на чисти воздух. И нїяк не шмe ше допущиц да ше гу хорому збегую людзе з цалого валалу. Вони хорому лєм завадзаю и не даю му потребного мира.

Кед ше трафи дакеє нещесце, теди нєт кеди роздумовац, алє треба фришко робиц. Ту подаме даскельо поради, як треба помагац у шицких случайох похореня.

Ранєти чловек. Кед чловек ранєти и крев му барз идзе, треба вжац фалат вати и з вату прицишнуц рану. Кед нам так пошло за руку крев становиц, вец треба рану з вату повязац. Алє кед ше крев не да з вату становиц, треба моцно сцишнуц часц цела над рану и фришко волац дохтора.

Кед ше косц зламе треба мерковац, да ше тота часц цела не руша и да зламана косц не руша здраве цело. Таку рану вше мушы лїчиц лєм дохтор, а нїгда сами людзе на валалє. (Далєй будзе.)

Бунтовнїк.

Актовка у I. дїї - написал Р. Сурмач.

Ява 6.

Уходзи Шимко и Андрий.

АНДРИЙ: Слава Богу!

ГАНЯ: (става) На вики слава! Витайце, госцє. Модлїм пошедац.

ШИМКО: О, ша нєра шеднеме, бо то видзице, куме, од тей бриґи чловек и моц страци. Шедайце! (шедаю обидвоме на лавку за столом) Но, Танасу, а писара нєт?

ТАНАС: Алє пан биров, ша Роман праве пошол на замк.

АНДРИЙ: То ше ми вец не знашли, бо ми пришли по долу.

ШИМКО: А чи видзиш, жено, же гварел я же як тот мудерец бриґи нароби!

ГАНЯ: Господи, а цо же ше стало?

АНДРИЙ: Та зло ше стало, а барз вельке! Ша, пан биров нагнївани аж страх!

ШИМКО: То ше зна, же так. Но, ша кед записовач судскей комисиї гвари, же чул як писар зоз среского начелства гварел кочияшови, тот так сухи як шкварка! — же зло будзе з Романом и з валалом — а кед вон то гуторел, та муши буц правда. А ту мнє то ище и за якогошик жеднїка раз!

ТАНАС: Но, ша знаце; кланец як на дроцику! Ма школу, роботни е, войско уж одслужел, ма свою хижу и заграду и жемки — но, а цутяя!?

АНДРИЙ: Та цо то вредзи, кед не може мирно шедзиц, кед е бунтовнїк.

ГАНЯ: Ша алє вон нїч зле не роби!

ШИМКО: А валал хто бунї!? Цо ти сцеш зоз жидом зробиц? Та ша векшик ше панове квачели а не могли му нїч. Жид кричи, же буна у валалє, же ше людзе одрекаю карчми, же ше йому грожа...

ТАНАС: Та я такой на початку гварим, же жид бреше, бо грожиц ше му нїхто не грожи.

АНДРИЙ: А ту гу тому приду и ошелїяки позвики, нацаговани, а ище хто тому вини, та лєм биров и одбор. Ище и гу тому и писар, та ту ци бида готова!

ШИМКО: Ша я го сам любим, бо е челеднїк як треба, жвак а шпровни, алє и зашь лєм шицко на мнє та на мнє. А найбаржей на мнє крича у срезу: Гей, пан биров, а якого то ви там бунтовнїка маце. — И не тримаю вец зоз жидом, кед жид на цали валал...

МАРТА: (става) Ало, ша гоч би цали швет тримал зоз крчмаром, та би я ви пошли — гоч сце до тераз так чесно жили — зоз нїм процив Романа, бо вон сце добре нашому валалу! Хто же виграл процес зоз грофом на хасен нашого валалу, кед не Роман? Хто основал читальню и кооперативу, кед не Роман? Перше наш валал волали остатнїм, а терас уж кущичко инак о нїм бешедую. А чия то наш заслуга? Зашь лєм Романова. И зато ше вон вола бунтовнїк? Нє! нїгда!

ТАНАС: Ни, то ци дзивка!

ШИМКО: Ти себе отца не уч розуму! Процив цалого валалу я не можем исц, бо то як єден вельки чловек.

АНДРИЙ: То ше зна же так. Ту нєт инакшей ради, лєм вруциц Романа з писарства.

ГАНЯ: А дзе найдзеце другого шпорового писара, гибаль зашь даякого старого, цо будзе крадзнуц, як гевтот.

ШИМКО: Цо будзе, то будзе, лєм я биду на карку нєсцем мац!

Ява 7.

Феброна и Татяна уходза.

ФЕБРОНА и ТАТИЯНА: (нараз) Слава Исусу Христу!

ТАНАС: Ни, баби себе пописали твари та цигурно пришли право глєдац.

ШИМКО: Вы ми, баби, не робце бриги, бо вас до хлїва запрем. Досц мам бриґи и през вас, чули сце!

ФЕБРОНА: Алє модлїм...

ТАТИЯНА: Та дзе би, ше ми били, пан биров, оба ми обидва, ми таки цихи, спокойни и нїкому зле слово не повеме.

ФЕБРОНА: Ша ми жиєме у любови и злагоди як божи ангели на небе.

Писмо з Керестура

Як б. Дюра постал славни. — Хто би требал ище буц слави, — Роби ше зато з едней депутациї.

Слава Исусу Христу и навеки слава!

Пане Редакторе!

Гнето ми баби була цошка у дзеки та гвари:

— Ей дїдочку мой злати, таки сце слави, вшадзи лем о вас бешедую.

— Ша, бачко, думам себе, а вїч не гварим, и ти би була славна, кед би знала того що я знам. Та сом ше лем спод бавєсох нашмиял и вїч сом не повед. Штудирал сом чи я вам написац, аля рахуєм же ми повинияре ня нимеме єден пред другим вїч тайн. Та вам повем:

— Тако робета вин! Моя покойна мац жд раз гварела: Сину мой, кед сцеш буц слави, о та лем нач, кед ци жена будзе парац бобальки на Бадню, та ше потаємнє поумивай у тей води. И справди! Влонї сом ше поумивал и на тельо сом постал славни, же ме мало черт не однєс. Того року сом ше ани не умивал, бо сом себе раховал, же на часи це бачи Дюро и слава, кед ше пре нєй мушим по мешку кормацац. И тайну бим не виявял, аля як гварим, ми не нимеме єден пред другим тайн, а вец зашь знам же єст и велих людох, що би сцели постац слави, но ше не боя, же би их могол черт однєсц вєдно зос славу, та реку, най покушую того рецепт. — Ров кали пред нїма та най роздумую, гварим, о бобальковей води. —

Цо думаце пане, да нашо панове студенти з Керестура, цо их о Крачуне розпудзели, знали за бобалькову воду?! Воно, заш не вшицки, бо и медзи нїма єст, цо им ані тей води не треба, а за дахторих зашь знам, же би им не помогла ані тота водичка, але вшак лем: Кед думали постац слави и так помогнуц народ, велеяк место лейц литрох вина, и „Най жиє Украина!", попробовац зос тоту водичку. Ані би по шпиталю не мушели ходзиц, а слави би були.

А поведзме, кельо нас єст, цо зме вше жадали, воно, кед не за председателя, голєм до дзвоного одбору да войдземе, а не могли зме. Я, гварим, уж постал славни, та ми не треба нїяке званє, але за других думам. Тераз иду нове зменфури ходзи виберанки, та хто не будзе вибрати, най попробує з бобальковеу водичку.

А вец цалєй: дає поради зитроцку бобальковых обледвинох шицким гостям редакторови цо вам конкурирню, (а єст их досц) и не єду уплацц нарід зос своїм писаньом. Ту рахуєм, же би найчишу масту з бобальками требало. Чуди тей бобальки пре воду, алє лем лєм дзвоке то од телього наперу со вони загуби. Но и здало би ше я пишем, цо уклад забаву з мехами у Народним Доме, да ше дакус поховав, бо гвари, же му славу цо не лисне забавок други одбераю. (Гваря наше же шеґерти були, та и пред мейстра их зашаєборлели.)

Но а я тераз штудирам о иншим. Чул сом єдну приповедку та ми спиц не да. Не дам чи сце ю чули?

Гварим, же кед Бог створел швет, та створел тедой и Енглеза и Талияна и Нємца и Мадяра и Жида и других, та и Руснака. А вец их дал зволац гу себе та лем гвари:

— Пожадайце одного, цо лем сцеце, та вам подавам.

Та Енглез питал шифи и пипку, Талиян питал Абисинию и Мусолинія, Шваб питал колофонїї и Гитлера, Мадяр питал свар чардаша и горкей паприки и волох з длугима рогами, Жид питал намесценє, лєбо там даяку трговину у руским валалє.

Господ их вислухал та им и подавал, та сцел пойсц, а раз ту Руснак. Занюл драгом до карчми, та не засциг на дзелїдбу!..

— А дзе же ти? — пита ше му Господь.

— Я, я, гвари, не сцел да шицки чую.

— Но гутор!

Руснак ше пошкрабал за ухом та гвари:

— Я би сцел, кед би то могло да мойому суседови крава здохнє...

А Бог ше теди погнївал та вигнашел Руснака. А Руснак якей є тварцей глави иш вше стої при своїм, же най суседова крава здохнє.

Та видзице пане, на тей зме точки. Чи би не мож було даци ище раз послац депутацию на небо — цо ше тиче тей дзелїдби. Бо ви як сце видзели сами, пре даруньох. А лем чи би не мож було найсц двох трох за тоту роботу?

Ша цо думаце, чекда пре єдного да вшицки церпиме, а пише тераз вшак, мали бо зме тельо водами;

Та наццерму до Вепровцу, та автобус, та гайзибан, та чисто бетегь, ай, вай, даєдай, ані пецтад не мож.

Писане писмо у Керестуре одредзеного трицецсединего, на Богоявлєнє и писал го

бачи Дюра з Керестура.

Дюрдьов.

Премена на парохиї. Тутейши наш парох о. Др. Мирко Бойч премесцени до Беоґраду. У Дюрдьове бул пред 13 роки. За тот час бул сознати и неутрудими у виконованю своєй служби. Шмело заступал права своїх вирнїкох у каждим погляду. У своєй роботи вїда не уставал. Зос своє пожертвовносцу задлужел народ, котри го будзе ище длуго и длуго споминац. У последней церкви оглитал ше од народу зос красним казаньом, напоминаюци нас да будземе тварди у своєй вири, да ше вше вєдно тримаме, як и до тераз, бо у злоґи є моц. Шицким присутним були полни очи зос слизами, чежко нам ше було розлуц од нашого доброго паноца, котри бул шицким вше у помоци.

Церковни Одбор у мено цалого обшества приредзел красну вечеру (банкет), да ше одпита и да подзекує на шицким, своєму бувшому парохови, а вєдно да привита нового пароха о. Михайла Бесерминя. У мено церковного Одбору одпитал ше зос красніма словами Коста Раґаї и Михайло Рамач. У мено школи, учительства, народа и у своїм мено одпитал ше зос особено целима словами упр. школи п. Еперт Франя. Возвеличал тот банкет зос своїма писнями шидзацки хор. Красни слова одпитованьох аж до слизох рушели шицких присутних.

Панонец Бойч зос чежким шерцом опросцел ше од своїх вирнїкох и приятельох.

Най му Господь да на його новей парохиї вельо щесца, задовольства и долгоденствия!

Привит нового пароха. О. Михайла Бесерминя дочекало множество народу пред церкву. Привитал го у мено церковного одбору Горняк Михаил.

Новому нашому пароховя жичиме най го Господь попровадзи у його роботи на хасен и добро народа на многая и благая лїта!

Дочек и банкет бул так красне пририхтани, же служи на вельку чесц церковному одбору.

Учашнїк.

Петровци.

У Петровцох було у 1936. року родзени 35 души, умартих було 21, а винчаних було 11 пари.

Приход нового панонца. В соботу 18. януара по поладню дожили зме вельку радосц. Того дня пришол гу нам наш нови панонец о. Янко Будински. Гоч була теди велька жима и шмяг падал, пред церкву зме ше шицки позберали, да дочекаме и привитаме нового панонца. Давони дзвонели, мажари штрелели, а наш биров Мих. Олеар з краснима словами привитал нового панонца у мено шицких. Одслужели зме молебен до Преч. Дїви. В нєдзелю на св. Служби Божей у красней казанї привитал

ТАНАС: А цо же ци око подбите? Але пан биров, кед ше рано почали биц, та сом их ледво зос палїцу розперел.

ТАТИЯНА: Ша ви, Танасу, такой повекшуєце. А ми то так лем зос шали, кума покласкала мнє, а я куму, а як вец ви можеце таке даццо на нас повесц?

ШИМКО: Но, но, досц уж! Поведзце, нач сце пришли?

ФЕБРОНА: Та ми пришли вам цошка повесц, цо зме видзели.

ШИМКО: Яка же то зашь комедия?

ТАТИЯНА: Та то було так: Рано зме ше ми два кушик повадзели.

ТАНАС: Ага, видзице, же шидло мех пребило!

ФЕБРОНА: А, патрице, як нас кум Танас поквирел (указує побити места).

АНДРИЙ: Зос палїцу!

ФЕБРОНА: Но, зос добрим словом и ми пошли до Мортка на паленочку. Кед, а там вам шедзи сам комесар, сам комесар гварим вам, а таку добру торбу мал пред себе плаца...

ТАТИЯНА: Мал ище и окуляри. А Мортко пред нього положел и фляшу и цибулю и реткву и три фалати меса — фино по паньски го госцел. Кед раз а ту Роман.

ШИМКО: И цо далєй?

ТАТИЯНА: Я повем уж далєй. Прийдзе Роман, а жид на нього лем спод ока патри, розуми ше — завинєл пред жидом. Лем ци ше пита Роман комесарови, же нач вон ту пришол, а тот му гвари: — чекайце як то вон йому гварел — ага, так: Цошкаль ше ту жид на вас жалує, же ви народ бурїце? А вец вам скочи Роман на ньго: а цо ше то вас тиче? яки ше то ви мой судия? Агей так му одцал.

ШИМКО: Видзице, людзе, до чого то вино доводзи?

ФЕБРОНА: А жид вж скакал од злосци, та не знал, цо зробиц, та знаце цо зробел?

АНДРИЙ: Певно ше почал вадзиц зос Романом.

ФЕБРОНА: Ище горше.

АНДРИЙ: Можебуц ше до битки влапел?

ФЕБРОНА: О, кед би то. Сторaз лєпше!

ШИМКО: Та гутор уж раз, цо зробел Мортко?

ТАТИЯНА: (нагло) ша цо зробел! Мая и куму вируцел за дзвери.

ТАНАС: А, ха, ха, ха! Но, то добре зробел!

ФЕБРОНА: А ми пришли того шицко защедочиц до пана бирова, а тераз здрави оставайце, бо ми идземе до Мортка повесц му, як зме ше помирели и одмошицк себе попиц. (виходза и ойойкаю, бо ше на дзверох збию з Романом я спрепю ше за дзвери.)

(Далєй будзе.)

шe ґу нам нова наноцец и указал нам длужности як душпастира, так и ширих ґу своей держави, поволял нас да добиме свою церкву, да кодиме до нєй, жертви за нєй приносиме и особено нас поволал шицких, да кажди одєн зоз шицкима силами ворoби на тим, да у нашей парохиї цо скорей запанує мир Христов, котри нам так потребни ґинучим. Новому духовнику пануцовим жичиме здравя и благословства, и може цо вецей добра зробиц за нашу парохию. **Петровчань.**

Нови Сад.

Наш хор. Тоторочик кричевска шеста преславели зме на найторжественейше способ. През шицки дні Крачуна мали зме полну церкву як домашних так и странских, котри приходили слухац шпиванє нашого хору. Шицки Богослуженя хор одшпивал з мудросцу, бо то аж треци рок як наш хор кождей недзелї шпива у церкви. Велька заслуга припада нашому неуморному диригенту проф. П. Апачевлю и Шипайлом, котрий у пенцуви учено преседзел вецей вечари у Читальнї. Вечер вредзене остал хор од поздатох церковних дириґентох п. Фирурового, Иолакo, Ґрабориа и других.

Представа. Першого дня по Вилїю у Читальнї отримали наша наймладши школяре крачунску представу: „Крачунски сон малого Янка“. Представа приказала през полней „Іальний народу, од котрих вецей як гледалць, кед видзели як то дзеци зоз свою природну милоту дзивитую народзеня Христово. Сама представа виписана є у народним духу и полна є прекрасних шпиваних руских крачунских шпиванкох. Шпиваня в представлянє нашим найменшим чудовало шицких присуцних, па би ше и велї старши полавидзели. Бавяче були слїдуюци: Фесерович Мел. и Вера, Виндл Маря и Меланка, Рамач и Бабич Магда, Демко Осиф и Бланка, Визмар Любица, Колесар Мелана и Юлин, Пенавски Д., Кочиш Андри, Микола и Данка, Варошкай Мико и Петро, Павич Славко и Гарибер Михал.

Сама сцена була красне и згодне уготовена у вельковарошким стилу. Представа мала дві а кажда дія ма окремну сценарию. За тоту роботу вельо заслуги мае вашо гимназисти, котри уж нєшейраз указали, же сцу и знаю робиц на хасен нашого народу. **П. Бр.**

Ст. Вербас.

Шмерц найстаршого дзияка у епархиї

На Богоявленє упокоел ше наш дзяк у старої Богомил Контра, котри служел гаров вербаски в церкву вецей як 30 роки. Як школяр Губацьох давнєйох знал точно церковни Богослуженя и звади церк. шпиванйох. Умар у 83 року живота и охабел численy фамилию за себу. Вичная му памят!

Статистика парохиї: у р. 1936. було крещених 22, умарли 11, а винчаних пари 6.

Г А З Д О В С Т В О.

Як треба садзиц и ховац овоц.

Наше людзе на овоцне древа и их плод не кладу таку увагу як би то требало, гоч тота крива найменей значела овоц.

Пре то сцем як искуснєйши у тей роботи дац дакельо совити тим цо жадаю садзиц и ходзац овоц.

Яки садзеници треба набавиц? Пред садзеньом садзеньом мушиме випитац, котра жем будзе за тоту ґродбу, яку сорту сцеме садзиц, и як так набавиц млади садзеници. Не кажда овоц за кажду жем. Садзеници найлєпше набавяц от оних найменших зоз розсадникох: (Таки розсаднік ест и у Керестуре, а за цалу цалу Бачку досконала садзеница Банофски розсаднїк у Новим Садзе.) Не добре каламиш купиц на вашаре и чуле, бо вида човек не знаю, чи вони того файта цо ми сцеме, чи их жили не парени кеди су копани и т. д.

Правда же вонї вилатраю тунши, але и кеди кед ше удa, же ше, приму, рижнорани удо же бaдзе того сорта, цо ми сцеме. Кед ше нак-

же одлучиме за сотей садзеници вец жертвуйме раз вецей для тим, котри нам буду гарантовац за свою робу.

При вибераню садзеньох мушиме мерковац чи су цидзе не поддерани, чи жили не барз прекрацени. (муше буц дзе 30. цм. длуги.)

Особено увагу покладац на корунy. За мокру и дижджову жем вибрац садзеницу зоз висшку корунy. Виховане ошпше дзецко у мокрей и дижджовней жеми мени мац корунy дзе дзе 200—220. цм. од жеми.

За суха жеми стабло скабил высоке 100—120 цм.

Таки овоц стари родя и не шкодзи им витор и запорн а под себу чуване длужей влагу. — Таку овоц частейше ореховє, чисциц од паразитох, шприцовац и т. д. (Далей будзе.)

Давидов Янко.

ШИРОМ ШВЕТА.

Свадзба на краловским дворе у Голандиї. Престолонаслїдница голандского краловского престолу принцеза Юлиана винчала ше тих дньох зоз нємецким принцом Бернардом фон Липе. При тей нагоди указало ше, як Голандзе люби свой краловски род. До столичного вароша Гаагу пришло силне и ожесточене народу, да видзи свадзбу своєй будуцей кралїйки. Дакеди велали цалком четири аркади, бо шицки дошли патриц краловску свадзбу. У шицких местох народ приправял свадзбени дарунки. Али же би ше людзе превельо не задлужели на дарунки, млада краловска пара дала виглашиц у цалей держави, же ше од дзецох не име приймац за краловски свадзебни дарунок вецей як 1 д., а од одрослих вецей як 5 д. Така шкоровитост шицким ше барз попачела. По винчаню допутовала млада краловска пара до нєних карпатох (до места Криница) на длужше бавене.

Злочинства у Польскей рошнї. Влоні видала польска влада амнестию (опросцела кару) велїм осудзеним. Польска ше влада надзевала, же ше вельо злочинци поправя. Алє спреведла ше! У време амнестиї було у гарештох 53.000 злочинцох. Амнестию достали 15.000. А за прешли аж рок гарешти у Польскей знова полни заварти ест 60.000! Шицки польски гарешти у барз подлим станю места у нїх ест лєм за 40.000 особи. За кажди рок повекшуе ше число заварти за 5.000! Шицко тото доказує, же наглиманє кари и амнестиї лєм додава людзом дзеки и шмелосци, да робя злодийства и преступую закони. Превелька благосц не добра!

Суспендовани священики. У Америки суспендовал еп. Отец шейсцох руских священикох зоз Гершок, котри почали мешац ше шицки людзми у Америки кончиц тоту роботу, цо у нас пробовали робиц звичайно „Йоцан“; наш кадзийш. Тоти недостойни священики звадзали и охабели свой руски народ и свою церкву. Жалосно то и смутно, же ше бива у нашим народзе таки зрадзїйшци вызодза.

Українски народ у борби за свою жем. Польска влада видала закон, по котрим шицка жем одньята у Галичини од спахийох ма ше предац не нашим людзом, котри тоту жем у поцe свойого лїца уж 1.000 роки обрабяли, але видзим колонистом Мазуром. Против того закону у цалей Галичини тримали ше протестни зборки, бо таки закон то шмерц за наш народ. А Польши тото бaш и цу. Так то, кед не маме свою державу!

Руска цинеларска радня

Миколи Гарасима

у Беловару

глєда єдного доброго Герихтера за горні часци цинелох и тиж и єдного доброго майстра ожнетцо зоз обртницу.

Прима ше за Постоларска радня

МИКОЛИ ГАРАСИМА, Беловар.

Прима ше лєм першокласни сили.

Предам хижу на вис. ОСИФ ФА Р. Керестур, дзвонар. НАДУ мам на предай до 1-20 Дин. снон.

За редакцию одповеда: Михаило Фирак Видава: РНПД-о у Р. Керестуре.

З нашей держави.

Контрола над валалскима ґаздованьом. У Дунайскей бановини буду установени „срески финансийски нашелници“. Вони буду мац длужносц да нанатраю финансийне газдованє обшинских одборох. Кажди три мешаци мушиш таки срески контролор наверено ґлєдиш препатриц у каждей обцини. Тих контролорох будзе плациц бановина. Бановина увадзе ши тих котролорох у тим, же у велїх общинох бул у рокох велики нєпорядок.

Чисти хасен Народней Банки.

У прешлим року мала наша державна Банка цо ше вола Нар. Банка 511 милийон чистого хасну. Од того припадє держави 14 милийони, а друге приватним членом Нар. Банки. Тогорочни приход за дакельо милийони вецей од лоньского.

Закон о земледїлских коморох прияла влада у Београду. Од тих коморох дозму мац земледїлци вельо хасну.

Рудели свойого бачика до студнї двоме браца Панко и Янко Скалиг у Шибенику (Далмация), же би могли до скорей найсц маеток. Панко осудзени на 20 роки, а Янко ошлебодзени.

Любов ґу блїжньому. У Бано при Крижевцох погорел худобни чловек Андри Нина, през цемерам длукова. Цалн валал прашо за помоц худобному чловекова и за три днї му людзе справели нову хижу. То права християнска любов ґу блїжньому.

Плацели претплату.

Руски Керестур. По 60. д. Шимко Митро, 468 Кишпетьо Михал, 706, Кош Ґришо Джуня Дюра, 268. Сабадош Янко, 1081 Сопка Дюра, Надьорди Янко, Чизмар Дюра 376, Ковач Евген, Надь Мойсей, Рац Торкач Ана, Надь Штефан, Нови шор Джуня Михал, Силадї Андри, Рац Осиф, Рамач Дюра, Хома Янко, Гаджинский Єфрем, Ахрарна Задруга, Бальош Дєвнї, Колошнї Гришо, Сакачок Александер запор р. Бандурик Михал, 939. Чапан Янко, 336, Гарди Михал, 1157. Медєшї Янко, Кош Велень 410.

По 59 д. Джуня Михал, мулар, Михай Михал, Балїнт Габор, Барна Михал ковач, Колошнай Янко нови предплатнїк, Будински Михал, 772 Надь Михал касир „Просвити“.

По 30. д. Гайдук Михал, Потш Михал, Виславски Ґабор, Фа Осиф, 1056 Далей Єрделї Михал колесар, 80. д., Павлович Дюра 110. д.; Дудаш Ферко 120. д., Будаш Михал 120. д.; Сопка Михал 894, 80. д.

Рижни места: Кишпетьо Янко, Петровци нови предплатнїк, Гарди Илько, Вуковци 60. д.; Просвета Акимовича, влдика Дюрово 60. д.; Шанта Дюра, Н. Вербас 60. д.; Ковач Штефан Миклошевци, 60. д.; Гочик Михал Миклошевци 60. д.; о. Будак Габор, Бачинци 50. д.; Горняк Дюра, Петровци 60. д.; Пашкаш Лукач, Кидур 50. д. нови предплатнїк, Бесермині Мих. Миклошевци 30 д. нови предплатнїк, Лабош Драгутин, шеф станици Оґулин 100 динар.

(Далей будзе.)

Претплацуйце „Р. Новини“!

МАЦЕ ДАЦО НА ПРЕДАЙ!

СЦЕЦЕ ДАЦО КУПИЦ!

ГЛЄДАЦЕ ДАЦО!

Шицко тото а и шицко друге можеце огласиц по найнїжшей цени лєм за 7 дин. у РУСКИХ НОВИНОХ.

ЕЛЕНА вд. НАДЬ, Руски Керестур

Вашарска ул. 7.

Преда лєбо дава под кирию

ДУТЯН и КАРЧМУ.

У нєй можеце вше достац доброго вина, палєнки, руму и ликеру по найтуньшей цени.

Адреса: „Руски Новини“ Р. Керестур. Друкує: Друкарня Просвити у Р. Керестуре.